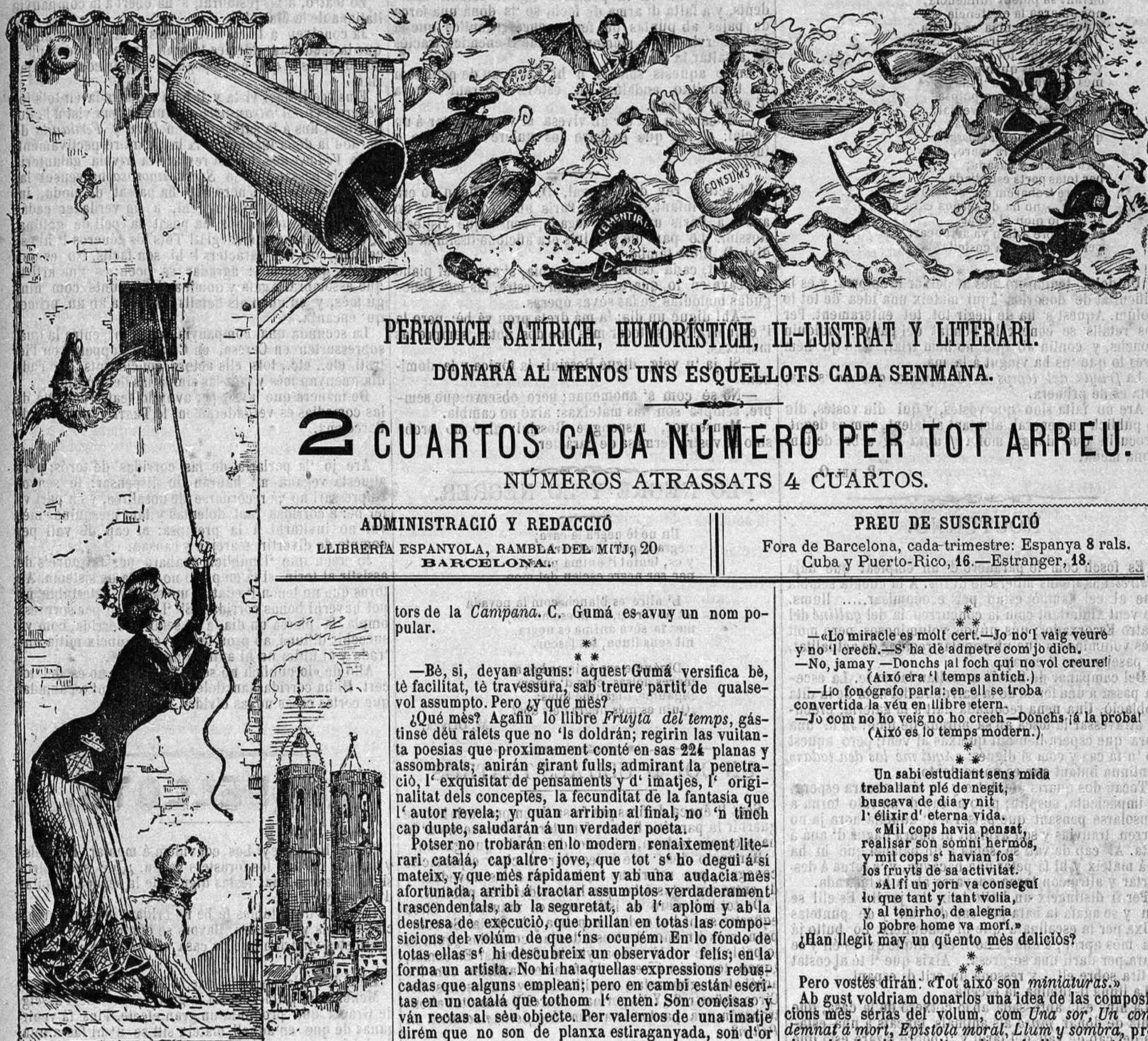


# LA ESQUELLA DE LA TORRATXA.



PERIODICH SATIRICH, HUMORÍSTICH, IL-LUSTRAT Y LITERARI.

DONARÀ AL MENOS UNS ESQUELLOTS CADA SENMANA.

**2 CUARTOS CADA NÚMERO PER TOT ARREU.**

NÚMEROS ATRASSATS 4 CUARTOS.

ADMINISTRACIÓ Y REDACCIÓ

LLIBRERIA ESPANYOLA, RAMBLA DEL MITJ, 20  
BARCELONA.

PREU DE SUSCRIPCIÓ

Fora de Barcelona, cada trimestre: Espanya 8 rals.  
Cuba y Puerto-Rico, 16.—Estranger, 18.

tors de la *Campana*. C. Gumá es avuy un nom popular.

—Bè, si, deyan alguns: aquest Gumá versifica bè, tè facilitat, tè travessura, sab treure partit de qualsevol assumpt. Pero i y qué mès?

¿Qué mès? Agafin lo libre *Fruytat del temps*, gàstinsé déu ralets que no 'ls doldrán; regirin las vuitanta poesias que proximament conté en sas 224 planas y assombrats, anirán girant fulls, admirant la penetració, l' exquisitat de pensaments y d' imatges, l' originalitat dels conceptes, la fecunditat de la fantasia que l' autor revela; y quan arribin al final, no 'n tinch cap dupte, saludarán á un verdader poeta.

Potser no trobarán en lo modern renaixement literari català, cap altre jove, que tot s' ho degui á sí mateix, y que mès rápidament y ab una audacia mès afortunada, arribi á tractar assumptos verdaderament trascendentals, ab la seguretat, ab l' aplòm y ab la destresa de execució, que brillan en totas las composicions del volum de que 'ns ocupém. En lo fondo de totes ellas s' hi descobreix un observador felis, en la forma un artista. No hi ha aquellas expressions rebuscadas que alguns emplean; pero en cambi estan escritas en un català que tothom l' enten. Son concisas y vén rectas al seu objecte. Per valernos de una imatge dirém que no son de planxa estiraganyada, son d' or masís.

\* \* \*  
¿Ne volen algun exemple?  
Vagin llegint:

«Qui podria coneixe quantas voltas  
ha passat per ta boca aquest dols si  
que are 'm donas, besantme tremolesa  
ab tos melosos llabis de rubí?

«Qui podria contar quantas vegadas  
eixos llabis ardents que m' han besat'  
abrusats per viu foch també, com ara,  
en los llabis de un' altre s' han posat?

«Quan del mar sossegat las puras aiguas  
vá ratllant de una quilla 'l verdós tail,  
qui diria las voltas que altres quillas  
han passat per damunt del fresch cristall?»

Pensament delicat que sembla després de la mès castissa poesia alemana!

\* \* \*  
«Es vritat que avuy lo món  
està tant plé de egoisme  
que si Jesucrist tornés  
á predicar l' armonía,  
los actuals faritzéus  
per combatre sas doctrinas,  
sens dubtar, per segon cop  
á Déu crucificarian?

—No: lo progrés es patent;  
las costums se suavisan,  
no 'l clavarian en créu  
no mès... l' afusellarian.»

—«Lo miracle es molt cert.—Jo no 'l vaig veure  
y no 'l crech.—S' ha de admetre com jo dich.  
—No, jamay —Donchs al foch qui no vol creure!  
(Aixó era 'l temps antich.)  
—Lo fonógrafo parla: en ell se troba  
convertida la veu en llibre etern.  
—Jo com no ho veig no ho crech—Donchs á la prova!  
(Aixó es lo temps modern.)

\* \* \*  
Un sabi estudiant sens mida  
treballant plé de negit,  
buscava de dia y nit  
l' èlixir d' eterna vida.  
«Mil cops havia pensat,  
realisar son somni hermos,  
y mil cops s' havian fos  
los fruysts de sa activitat.  
«Al fi un jorn va consegui  
lo que tant y tant volia,  
y al tenirho, de alegria  
lo pobre home va morí.  
»Han llegit may un qüento mès delicios?

\* \* \*  
Pero vostes dirán: «Tot aixó son miniaturas.»  
Ab gust voldriam donarlos una idea de las composicions mès serias del volum, com *Una sor*, *Un condemnat a mort*, *Epistola moral*, *Llum y sombra*, preciosas inspiracions y moltas altres, facils, espontaneas, plenes de primors; pero l' espay no ns' ho permet.

Per la seva agudeza permeti l' amich y dispensins lo lector, si es que no 'ns ho agraheix, que reproduhim la següent:

ELLA.

Podrà en un punt discutible  
trobarse conclusió exacte,  
mes quan de la dona 's tracta  
la conclusió es impossible.

Uns ab entusiasme etern  
sas virtuts probar preténen,  
mentres tant que altres sostenen  
qu' es un agent del infern.

Qui d' entre ells jutja ab rahó  
es difficult de stabilir:  
«qui absolutament pot dir  
aixó es dolent y alló es bò?

Lo llamp que ab rojas llansades  
aixafa, mata y derruieix,  
no es lo mateix llamp que uneix  
las nacions mès apartadas?

Nostra rahó desatina  
quan sas qualitats aprecia;  
si aquí veu una Lucrecia,  
troba allá una Messalina.

No 's pot resoldre en final  
si ella es perniciosa ó bona;  
es cert que sense la dona  
cap home 'n diria mal;  
mes com no s' ha dit per ara

C. GUMA Y FRUYTA DEL TEMPS.

C. Gumá, com saben tots los lectors de la *Campana de Gracia*, es lo nom literari de Julio Francisco Guibernau; y aquest Guibernau, per si no 'l coneixen, es un xicot simpàtic á tot serho, moreno, de ulls negres, barba crespada, carácter afable, y modestas pretensions.

Lo seu ofici es de fadri argenter; lo seu entreteniment mès grat es la producció de un' altra mena de joyas, las joyas de la poesia. Vá comensar, com qui diria, per riure, enviant versos com tants altres, al popular periódich *La Campana*, guardant durant molt temps l'anònim, y acompañantlos un dia de una carta que deya en sustancia:

«Sr. Director: si 's comprometen á insertàrmela, cada senmana 'ls enviaré una poesia.»

En la correspondencia particular de la *Campana* se l' hi contestava:

«Sr. C. Gumá: si la poesia que 'ns envihi cada senmana, val mès que las altres que rebém, no dupti que se l' hi insertará.»

Desde llavors, ab molt contadas excepcions y aquelles fillas de la voluntat del poeta, cada senmana la firma C. Gumá ha vingut donant interés á una columna del mès popular dels nostres senmanaris. Si 'l públic ho ha pres bò, no cal sino preguntarho als lec-

si sense ella pot passarse.  
l' unich que pot comprobarse  
es que 'ns resulta molt cara.

Diners, salut, benestar,  
tot se gasta al costat seu;  
per un plaher, un goig breu  
nos porta un any de pesar.

L' esperit més ferm s' estrella  
davant sa potent influència,  
nos amarga la existència  
y nostra existència es d' ella.

Los fruits del treball ardit,  
nostres bens, tot ho malgasta ..  
y lo pitjor es quan gasta  
més del que dóna l' marit.

De tanta frase ampulosa  
com per ella hem inventat,  
cap se diu ab més vritat  
que la de ma cara espresa.

Cara filla, cara mare,  
cara soltera y casada;  
per totes parts estudiada  
sempre trobarem qu' es cara.

Mes... gno ha de sermos cara ella  
si Déu lo mon al crear,  
ja al pobre Adam va arrancar.  
per formarla una costella?

\*

Un dolor tenim no més al deixar la ploma; y es la dificultat de donarlos aquí mateix una idea de tot lo volüm. Aquest s' ha de llegir tot, tot enterament. Per los retalls se coneix la bondat del panyo: judiquin donchs, y contin ab que no hem triat, sino qu' hem prós lo que 'ns ha vingut á la má.

La fruya del temps es d' aquella que no 's tria; tota es de primera.

Are no falta sino que vostés, y qui diu vostés, diu lo públich en general, alentant al talent, com es degut, procurin que donga molta fruya un arbre de tant bona mena.

P. DEL O.

## NOCTURNO.

Es fosch com lo paradero d' un empleat que haja distret uns quans milers de duros. A la cuenta sembla que al cel també estan per economisar.... llums. Lo vent xiula tant com la concurrencia del galline del teatre Escorxador: uns núvols voluminosos, pero molt més voluminosos que un popular regidor de actualitat, se pasejan per l' espay.

Del campanar de Sarriá ne saltan las onze. La escena passa á una fonda de la carretera del nom de la dita població. Una nena recotizada dalt á la galeria, procura atravesar la fosca ab sa mirada de foch. Ja fa una hora que espera llenant queixas al vent; pero aquest no 'n fa cas y com si digues: «Aquí me las den todas» continua bufant que es un contento.

Tocan dos quarts de dotze y la nina encara espera. S' impacienta, suspira; pero al cap d' un rato torna á consolarse pensant que potser a n' aquella hora ja no corren tranyas y son aymant hi haurà hagut d' anà a pata. Al cap de vall se senta á un balanci que hi ha allà mateix y hi fá petar una bacayna, y 's torna á despertar y altre cop torna apoyarse ab la balustrada.

Per fi distingeix un bulto baix lo jardi. Es ell se diu y se agafa la bata pel cap de vall y de puntetas baixa per la escalinata que hi conduceix. Lo bulto já era més apropi, à ella ja no li cab dupte qu' es ell y se atura per darli una sorpresa... Aixis que l' té al costat se tira sobre ell... y ressona un erit d' espant...

La luna il·lumina la escena.

La nina està abraçada ab lo cotxero de la casa, que venia de donar pinsos als animals tancats á una establa del cap de vall del jardi y l' pobre lázaro està que veu visions, ella 's desmaya y...

Tableau.

A. SOLÀ Y VIDAL.

## LA MONEDA DE L' HISTORIA.

## ANÉCDOTAS DE HOMES CÉLEBRES.

La present no 's refereix á cap personatge; se refereix á una època.

Per primera vegada havia plantejat á Espanya l' eminent Castelar lo servei obligatori. Ja sab tothom que l' nostre país, desgraciadament, es la terra dels abusos, y contra l' dolor de anar á servir hi havia l' consol d' escapar-se de les molesties del quartel ó dels perills de la campanya, valentse directa ó indirectament de l' influència.

Per escapar-se, no hi havia més que passar á ser ordenança ó escriptent.

Un dia un sargento passava llista:

—«Fulano de tal»; deya, y l' hi responian —«Està en la oficina».

No havia passat encare mitja llista, y l' hi havian respolt «Està en la oficina» tantas vegades, que l' sargento, plegant lo paper y ficantse'l a la butxaca, exclamà:

—Ea, muchachos: á la oficina todos, y el que no sepa escribir, que eche arenilla.

Com anècdota militar, aqui 'n tenen un' altra rigorosament històrica.

Los carlins atacavan l' heroica vila de Puigcerdá. Se trobaven en la població alguns soldats esclents, y á falta d' arma de foch, se 'ls donà una forca de pajés ab puntas de ferro, encarregantlos que la fesin servir en lo momen en que l' enemic tractés de assaltar la plassa.

Entre aquests soldats n' hi havia un de petit com un trompito, andalús, qu' estava esperant l' hora d' entrar en joch.

—Mi capitán, vá dir ab vivesa al veure passar á un oficial: á los que enristre los quiere V. dentro ó fuera?

L' actual rey de Portugal, D. Lluís, quan no era més que infant, anava á Paris ab freqüència, y no anava á Paris una sola vegada, sense que visites á Rossini. Lo pare de D. Lluís era aficionadissim al art divi; D. Lluís també.

Aquest, cada dematí ja se sabia, s' asseya al piano y tocava en lo quarto del gran mestre, las més conegudas melodias de las seves òperas.

—Ah! digué un dia: la mà dreta prou vá bè; pero la l' esquerra! No se tocar més que dos notes, sempre las mateixas.

—Si, ja 'u veig, digué Rossini: la tònica y la dominat.

—No sé com s' anomenan; pero observo que sempre, sempre son las mateixas: això no cambia.

—Monsenyor, respondé Rossini: això no proba sino la vostra fermesa de carácter.

## LO NEGRE Y LO NEGRER.

Un ne tè negra la cara;  
negra la pel, just carbó,  
y es, tenint l' ànima pura,  
per ser negre esclau del mon.

L' altre es blanch com la nevada  
tot ho ferma, ho fa esclau tot,  
mes la seva ànima es negra,  
nit sens lluna, tot foscor.

Digáume are ànimes bonas,  
mares dolsas, cors d' amor:  
Digáume, digáume totas:  
¿Quin es més negra dels dos?

M. OLIVER.

## UN COP D' ULL ALS TEATROS.

Sent l' època de fíars per fórsa 'ls empressaris han de guarnir la parada. Passan forasters, y encare no n' hi ha prou per tothom, sobre tot de aquells que gastan.

Renuncio desd' are á descriure ó citar espectacles coneguts, per referirme únicament á las novedats y d' entre aquestas á las que han cridat més públich.

De tot lo gènero d' istiu, com es natural, lo Circo eqüestre se n' ha endut la palma y la plata. Se comprehén: més ó menos destrossadas las comedias ¿quin es lo poble que no té companyia de aficionats? En cambi, quan tornaran á veure 'ls forasters artistas com los acróbatas, gimnastas, equilibristas y amassones del Circo eqüestre? Y 'ls germans Daré? Y sobre tot abont trobaran una pantomima com Una fiesta nocturna en Pekín?

Vá ser una gran idea la de fer saltar, brinar y ballar á tota la companyia correjida y aumentada ab unes quantas bailarinas, d' aquelles que matan. Es un espectacle delicios, montat ab propietat y luxo. Lo quadro final es esplèndit. Y las entradas també ho son: l' un plé darrera del altre, de manera que l' empresa acabará la temporada y l' hi farán mal de tant contar diners.

La célebre Donadio ha donat cinc ó sis funcions, una d' elles al Circo y las demés al Liceo. Repertori: Barbero, Sonambula y Dinorah. Qualitats indescriptibles. Es una cantant maravillosa. ¡Quina flexibilitat de garganta! ¡Quina puresa! ¡Quina elegancia! ¡Quina agilitat! Vaja, 'ls rossinyols y 'ls canaris, que 's desin.

Pero això si, es una artista que 's fa dir si senyora: cinc cents duros per funció.

—Té una veu argentina deya un admirador.

—No, responia un altre; la té d' or, ó millor dit la té de bitllets de banca.

Van secundarla molt dignament un tenor de qual nom no 'm recordo, lo barítono Ciapini, y sobre tot lo baix Meroles, país nostre, dotat de grans facultats y que cada dia progressa. Té una veu pastosa, extensa y de timbre agradable, frasseja admirablement, y quan s' encarrega de un paper, sab caracterisarlo ab verdader talent artístich.

Lo Teatro Principal necessitava una remonta y la nova empresa Gimeno-Brugada l' ha portada á cap ab verdader acert. Lo saló del vestibul, los corredors, l' escala y sobre tot los palcos han sigut millorats en un ters y un quint en punt á comoditat y elegancia. En l' escala hi ha dos grans miralls que donan lloch á las més graciosas equivocacions.

Lo teatro, aixis restaurat, s' ha obert á la companyia italiana de la Marini.

Ja coneixen á la célebre actris y als demés actors que la secundan: ademès la gran varietat que dona á las funcions fá que no la poguem seguir com desitjariam.

Fins are l' hém vista y l' hém admirada en tots los gèneros: en La 'Stranniera de Dumas hem vist á la dona digna fins á la sublimitat; en Dora y Fernanda de Sardou la dona ingénua y la intrigant respectivament; en la Védova nos ha fet reviure la frívola galanteria del sige passat; en la Serva amorosa ha vensut las dificultats de un gènere que ha passat de moda, infundint la vida ab lo seu geni, á un verdader cadáver; en Il Suicidio nos ha posat la pell de gallina. ¡Quin talent més privilegiat! Tots los gèneros l' hi escauen, tots los caràcters l' hi son fàcils. No es una artista que agrada: agradar es poch: es una artista que assombra. Agafa y domina 'ls conjunts com ningú més, y en quan als detalls los broda ab un primor qu' encanta.

La seguda una companyia inteligent entre la qual sobressurten en Ceresa, en Cola, en Zoppetti, en Pietroti, etc., etc., tots ells actors conciensuts que cada dia guanyan més y més las simpatias del públich.

De manera que ayuy per avuy lo teatro del Pla de las comedias es verdaderament lo TEATRO PRINCIPAL de Barcelona.

Are jo 'ls parlaría de \* \* las corridas de toros; pero aquesta vegada m' haurán de dispensar: lo senyor empressari no vá recordar de nosaltres, y en part vá fer bè: a corridas tant dolentes y tant mesquines més val no invitarni á la prempsa: al cap de vall per compte de divertir, marejan y cansan.

Jo crech que l' públich acabarà per retreure's de assistir al torin, si la empresa no muda de sistema. Ab toros que no tenen l' edat, y un servei detestable no pot haverhi bonas corridas. Si l' públich per sorpresa ompla la plassa un dia, á la següent corrida, com va succehir dilluns, ab prou feynas se reuneix mitja entrada y al últim no hi anirà ningú.

Allo de «lo públich no se 'n recorda» no es del tot cert. Hi ha corridas tant dolentes y gent tant escamada, que certas coses no las olvidan may més.

N. N. N.

## ESQUELLOTS.

No hi ha remey! Los convidém á menjar bunyols, y a pesar de tot, los forasters venen. ¡Qué succehiria si 's donavam unes festas dignas de la segona capital d' Espanya?

La Junta de notables fá bè no cridan massa l' atenció: si aixis y tot venen, llavors se cumpliria l' adagi: «Hostes vindrian que de casa 'ns treurian.»

Hém de parlar de lo bo que hi ha hagut.

Mencioném primer de tot la gran cascada del Passeig de Gracia que produgia un gran efecte. Fins fá venir ganas de que en aquell mateix siti se n' hi fassa una de débò.

L' embalat de la Nova Mercé era suntuós y un modelo en lo seu gènere. Lo jardi de que estava precedit, ab una cascada y un grup de palmeras semblava fet per art de bruxeria. Bé pél Sr. Oliva!

La font lluminosa de Pla de Palacio, deguda al senyor Escuder també produgia molt bon efecte, y l' actuó popular industrial mereix un aplauso.

¡Qué més? ¡Ah! De tots los festeigs, l' únic veraderament digno de Barcelona, fou lo tribut que las societats corals euterpenses pagaren al inmortel Clavé. Recordo que al rompre l' orquesta, milers d' auells qu' estaven aforats als arbres, ván alsar lo vol produint un efecte fantástich é indescriptible.

No 'ls parlaré dels gegants vestits de xinos, ni de la Patum de Berga.

Això qu' era dolent, vá sortir cada dia.

Lo reparto de limosnas de 'n Sellarés, vá reduhirse á donar pans lo primer dia, y 'ls altres, bitllets de la rifa dels Amics dels pobres.

No hi ha res que alimenti tant com l' esperança.

Conversa:  
—D. Emilio gevoll fer lo favor de dirmo qu' es aixó de la casa de lactancia?  
—Una casa de didas.

—De didas?.. Donchs diga que al cap de vall als forasters nos venen á tractar de criatures.

S' havia anunciat pèl dilluns una corrida de burros, y no vá ferse. Després vá anunciar-se pèl dimarts y no vá ferse tampoch.

—No saben perquè? Per falta de burros.

Vaja senyors de la Junta: valia la pena de que vos tés suplissen aquesta falta.

Y á propòsit: dilluns per veure la anunciada corrida de burros s' havia reunit al antich Passeig de Sant Joan un concurs molt numerós. Van caure quatre gotas y la gent vá dispersarse corrent.

—Mireu, com corren, cridava un mistaire. ¡Y encare deyan que no hi hauria corrida de burros!

En una certa casa del carrer del Arch del Teatro hi havia una llum elèctrica.

—No veieu? deya un foraster: los barcelonins sembla que volen electrissarlos.

Las regatas, á l' hora en que escribim, sembla que s' han deixat corre.

La Junta de firas y festas havia de donar un premi als vencedors, y va oferirlos una bandera.

No s' pensin poch, una bandera de bayeta.

Potser si 'ls de las regatas haguessin regatejat n' haurian tret alguna cosa mès. La Junta era molt capás de donarlos ademés los retalls de la bandera, per veure si 'n sortian unes faldilles per la criada.

Res mès admirable que 'ls archs de la Rambla. N' hi havia de tant torts que semblava que volian fugir per no fer un paper ridicul.

Los archs, los constructors y la Junta, tots mereixen un mateix castic.

Mereixen que 'ls passin per l' adressador.

—Y 'l gran torneo?

No vulgan saberho. Caballers reclutats á las tabernas de la Barceloneta, patges recullits sota de las barcas, y heraldos d' aquells que agafan bona vèu venent per las cantonadas, los productes de una liquidació y cridant. ¡Ela, caballers! Trieu y remenéu, a ral la pessa!

Me sembla que si per compte de anunciar lluyna de llansa y rinya d' espasa y daga, haguessin anunciat rinya de ganivet, tot hauria anat de un' altra manera.

La pluja que vá caure alguns dias no estava anunciada en lo programa, y no obstant un barceloni antich deya:

—Jo ja 'u sabia que havia de ploure, y plourá sempre mentres fassan aquestas festas.

—Perquè?

Y ab vèu baixa afegia:

—Es l' Eularia que 's venja.

En las barracas de la Rambla de las Flors hi havia un venedor de biblias que anava expendint ab tota tranquilitat los seus productes.

Una càfila de gamarusos, procedents del Seminari, van tractar de posarli la por al cos, armantli discussió, y 'l venedor, ab molta sanch freda responia:

—Esta biblia no es para Vdes.; esta biblia no es la biblia de los curas, ni de los carlistas: es la biblia de los cristianos.

—Fuerai! Fuerai! cridava 'l públich, y 'ls aprenents de capellá 's retiravan ab la qua entre las camas.

Recullit al vol:

—A quin teatro 's pot anar aquesta nit? pregunta un foraster.

—Vajin al Circo de caballs.

—Que fán lo Tenorio?

Davant del pabelló de la Junta, situat á la Plassa de Catalunya.

—Qué fán aqui Geroni?

—Una tombola?

—Com dius? Una tombola? Ja veurás, pèl que puga ser anemse'n; no fòs cás que 'ns fessin tombá á nosaltres.

L' Ajuntament ha deixat de celebrar sessió durant las festas.

Ja se sab: als nostres regidors, lo fer festa, es lo que 'ls hi vé més de gust.

—Varen llegir lo programa? Y després han vist las festas?

Molts anuncis y molta gofia: no s' ha fet ni la meytat de lo que vá dirse que 's faria.

Lo Diari Català vá trobar la frasse justa per donar una idea de aquest programa tot plé de cosas esborradas.

—Sembla la llista del café Nou, á las dugas de la nit.»

## QUENTOS.

Un jove era aprehensiu y avaro. Sempre se l' hi figurava qu' estava malalt y en cambi l' hi dolian los diners de la visita. Per sortir del pas vá adoptar un sistema: empender á tots los metjes coneiguts que veia pèl carrer y dispararlos una sèrie de preguntes.

—Los metjes, deya, a casa seva cobran; pero al carrer ho fan de franch.

Un facultatiu que ja comensava á estar cansat de aquesta monita, un dia vá prendre una resolució per escarmentar-lo.

—M' alegro molt de trobarlo, vá dirli al metje, veientlo passar per la Rambla: ja fà temps que 'm sento molt molestat.

Lo metje vá respondreli.

—A veure tanquí 'ls ulls... y tregui la llengua. Lo pacient vá ferho, y al cap de un rato veient que ningú l' hi deya res, vá obrirlos, y 's trobá rodejat de un grup de que s' estava torsent de riure.

En una barraca de banys, un parroquiá despresa de buscar una bona estona, diu, dirigintse á un mosso:

—Noy, mira, que m' han robat lo pantalon.

—Impossible, senyor, aquesta barraca es de confiansa: vaig á veure si 'l trobo.

Al cap de mitj quart de mirar y remanar lo mosso torna y diu ab aire convensut:

—Està ben segur de que no se l' ha deixat á casa seva?

Uns senyors de ciutat prenen á una dida de Gratallops.

Un dia cap al tart la duhen á passeig y la dida no fà mes que mirarse la lluna.

—Y que se sembla á la del meu poble! exclama dirigintse á la senyora.

La senyora 's posa á riure, y respon:—Es natural: qué no sabs qu' es la mateixa?

—Senyora, respon la dida, encare que siga de Gratallops, no soch tant tonta com vosté 's figura.

En un restaurant á la moda:

—Garson, porta la nota.

—Aqui la té senyor.

Lo parroquiá, qu' en qüestions ortogràfiques es molt tocat y posat, la mira ab deteniment y fà una mueca de disgust...

—L' hi falta alguna cosa? pregunta 'l mosso.

—Costella sense t,

—Deixi, ja l' hi posaré.

Y al cap de un rato torna ab una adició que deya:

—Un thé, dos rals.

Un subjecte que ha entrat de poch á la policia y que no té encare 'l despejo del ofici, emprén á un tipo mal carat y l' hi diu.

—Ensenyéume 'l papers.

—No 'n porto, respon 'l altre ab la major sanch freda.

—Ja teniu sort de aixó, que si 'ls duyau y no estaven en regla, avuy aniriau a dormir á la cangri.

Un senyor molt entés en los seus negocis, pero que ni menos está enterat del procediment que s' emplea per grabar las lámínas, preguntava un dia á Apeles Mestres:

—Cuantas Campanas venen?

—De vint á vinticinch mil.

—Y vostè las dibuixa.

—Si senyor.

—Borrango, y ¿d' hont se trèu lo temps per fer de vint á vinticinch mil dibuixos cada setmana?

Parlant un home de pessetas ab un polítich que rebia grans atachs é insults dels seus enemichs, l' hi deya:

—Aquestas murmuracions, lo millor es despreciarlas...

—Ja 'u diu vosté.

—Si senyor: miri, á mí moltes vegades m' han comparat ab Judas, y may hi fet cas d' aquestas tonterias.

—Bè si: vosté no n' haurá fet cas; pero ¿vol dir que Judas si ho hagués sapigut, no s' hauria enfadat?

—Papá, pregunta un nen, ¿per quin motiu quan vá ressucitar Jesucrist vá presentar-se tot justament á las tres Marias, avants de presentar-se á cap altra persona?

—Perque com las tres Marias eran donas, vá creure qu' elles esborrian la feta primer que ningú.

Torna un senyor de cassar, y 's presenta á la senyora tot carregat de perdius, llebras y conills, que com de costum los havia comprat, per donar-se importància.

—Y tú has mort tot aixó? l' hi preguntava la señora.

—Y donchs?

—Ab qué ho has mort?

—Ay, ay: ab l' escopeta.

—Ab l' escopeta? Si te l' has deixada á casa...

Lo senyor sense inmutarse respon:

—Y tens rahó: vel' hi aquí alló que jo trobava. Quan hi sigut al camp ho he dit: «Me sembla, Albert, que t' falta alguna cosa...»

## TRENCA-CAPS.

### XARADAS.

I.

M' agrada molt criar primera;  
m' agrada beure segona  
m' agrada al revés tercera

perque l' olla la fa bona.

No m' agrada fer cap mal  
ni res que no siga just;

are tú si un xich total  
pots mirar si ets del meu gust.

UN TAPE Y F. Y DE T.

II.

¡Qué tot es la dos primera!  
Ha demanat dos y quarta  
que menjaba en dos tercera:  
per una noya soltera  
no está bé que siga farta.

PAU SALA.

### MUDANSA.

Una tot que tè pochs anys,  
ahir va tenir la tot  
tot jugant de foradarse  
una tot ab un punxó.

PARRELLISTA.

### ENDEVINALLA.

Tinch lli sense ser de roba;  
sonido y no soch cap cos,  
molts m' aprenen de memoria,  
per altres un castic soch.

TABERNER.

### TRENCA-CLOSCAS.

Manlleu, Habana, Arbucias, Olot.  
Ab las primeras lletras formar lo nom d' una ciutat.

PANXUT Y CALSAS CURTAS.

### COMBINACIÓ NUMERICA.

Sustituir los pichs ab números que sumats vertical y horizontalment donquin un total de 36.

ESCANYA-GATS.

### ROMBO DE PARAULAS.

Sustituir los pichs ab lletras que llegidas horizontal y verticalmente digan: la 1.ª ralla una lletra; la 2.ª lo que temim tots; la 3.ª un teatre; la 4.ª un riu y la 5.ª una lletra.

ANTONET TEIXIDO.

### GEROGLIFICH.

QUIM

F A

Tisis

T

Merino.

UN RATOLI.

## SOLUCIONS

A LO INSERTAT EN L' ULTIM NÚMERO.

1. XARADA 1.—Le vi ta.

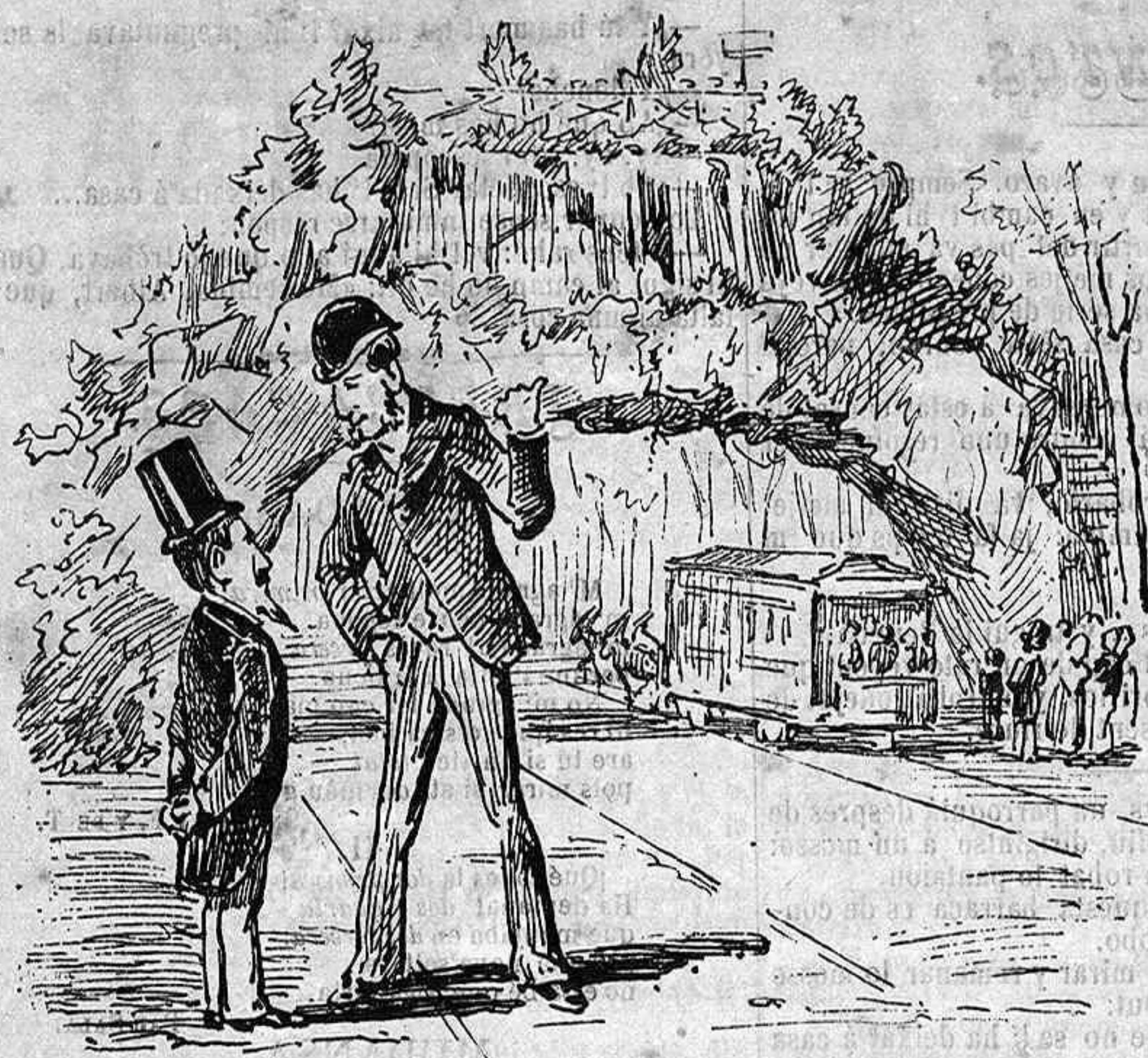
2. IDEM 2.—Ma ne la.

3. ENDEVINALLA.—Ganxet.

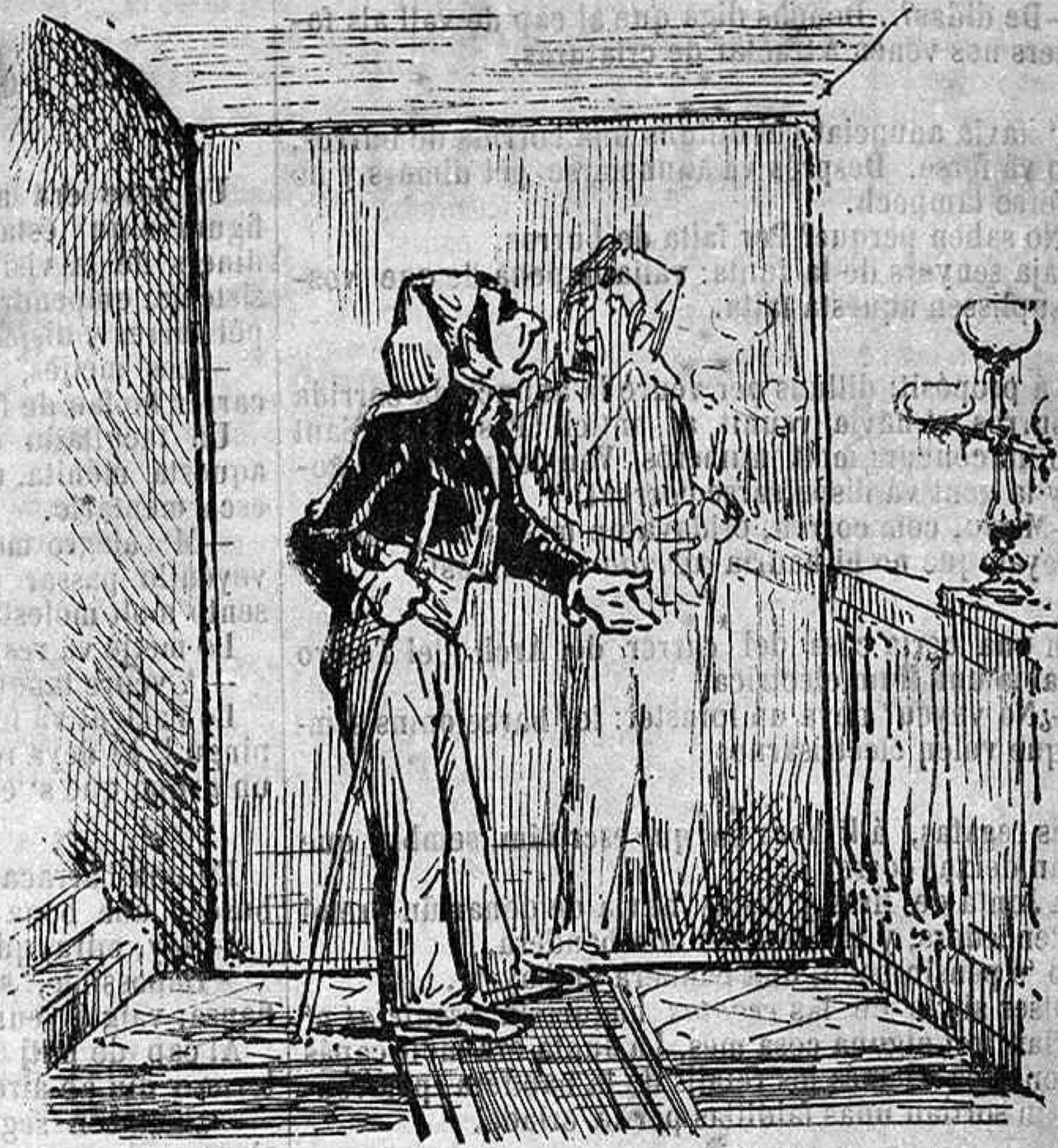
4. GEROGLIFICH.—Com més sabi es un home, més humil.

Barcelona. Imp. de Lluís Tasso, Arch del Teatre, 21 a 23.

RECORTS DE LAS FESTAS DE LA MERCE.



*La Cascada del Passeig de Gracia.—Ja 'u véu, Sr. Fontseré: en sis días l' hem fet, y no se 'ns esquerda!*



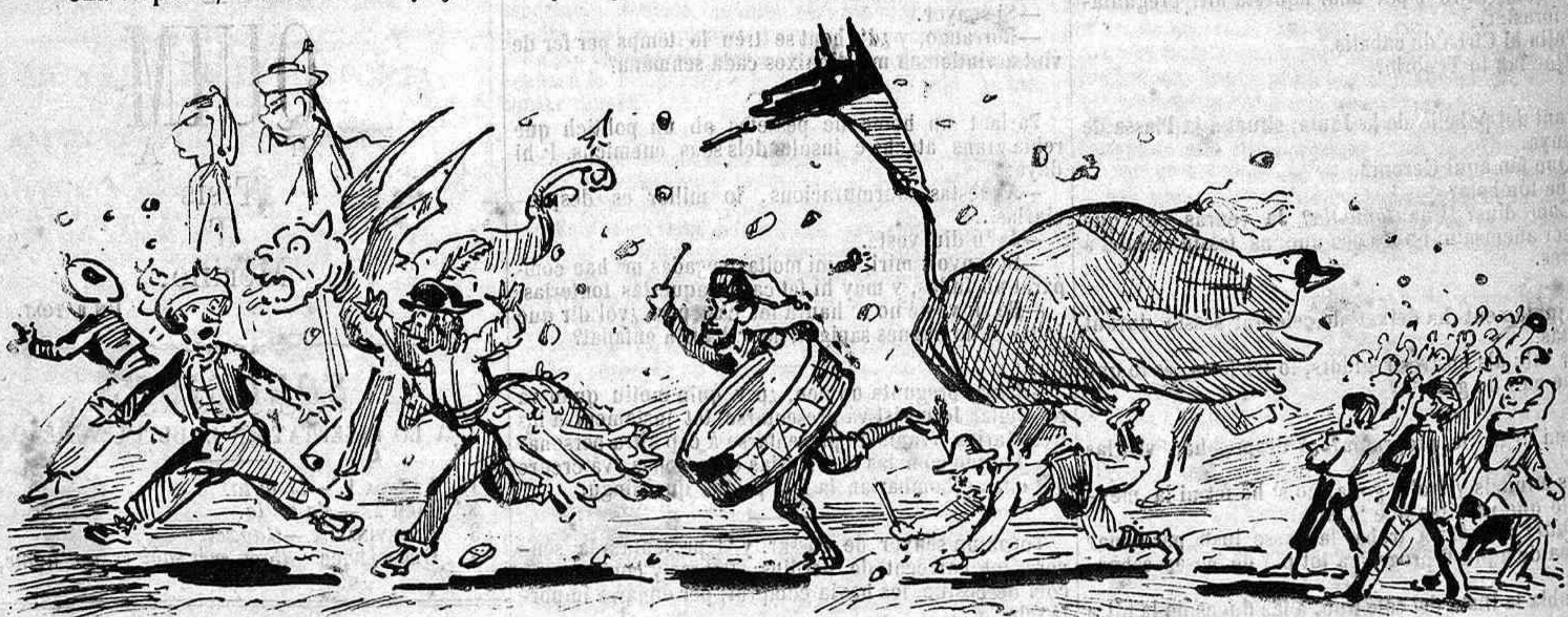
*Lo mirall de l' escala del Principal.—«Passéu, home, passéu de una vegada!»*



*—Aquest xafèchi no l' havian anunciat en lo programa, Sr. Bartoméu.  
—Una sorpresa, Bernat: son banys gratuïtos y obligatorios.*



*—¿Y las lluminarias de la Rambla?  
—L' Ajuntament se las ha gastadas ab ciris á la Mercé.*



*¿Qui es mès patum? ¿La Patum ó la comissió? —Un altre any á fora totes aquestes bestiesas!*